

Page 2, line 14. After "*Arthabaska*" insert Clause (A.)

Clause (A.) "The Act passed during the present Session, and intituled, "An Act to divide the Township of *Halifax* into two separate Townships," shall be construed subject to the provisions of this Act, and notwithstanding anything in the said Act contained, neither the Township of *North Halifax*, nor the Township of *South Halifax*, shall include any of the lots hereby annexed to the Parish of *St. Norbert d'Arthabaska*."

The said Amendments, being read a second time, were agreed to.

*Ordered*, That the Clerk do carry back the Bill to the Legislative Council, and acquaint their Honors, that this House hath agreed to their Amendments.

The House proceeded to take into consideration the Amendments made by the Legislative Council to the Bill, intituled, "An Act to amend the Sleigh Ordinance;" and the same were read, as follow:—

Page 1, line 8. Leave out "Recorder" and insert "Recorder's Court."

Page 1, line 13. Leave out "he" and insert "the said Court."

Page 1, line 16. After "Peace" insert Clause (A.)

Clause (A.) "It shall and may be lawful for any Officer or Constable of the Constabulary or Police Force of the said City to arrest on view any person contravening the provisions of the said Ordinances, or to arrest any person contravening the same immediately or very soon after the commission of the offence, upon good and satisfactory information given, and every person so summarily arrested shall be forthwith conveyed to the City Hall for trial before the said Recorder's Court, if then sitting, or if the said Recorder's Court can be soon thereafter assembled, or if not, that bail may be taken for his appearance at the next sitting of the said Court to answer the charge or plaint preferred against him, and for which he may have been so arrested as aforesaid; and to the cases of all persons so arrested, the provisions of the eighty-seventh Section of the Act passed in the Session held in the fourteenth and fifteenth years of Her Majesty's Reign, intituled, "An Act to amend and consolidate the provisions of the Ordinance to incorporate the City of *Montreal*, and of a certain Ordinance and certain Acts amending the same, and to vest certain other powers in the Corporation of the said City of *Montreal*," shall apply as fully and effectually as if persons contravening the provisions of the Ordinances cited in the preamble of this Act were specially mentioned and referred to in the said Section."

The said Amendments, being read a second time, were agreed to.

*Ordered*, That the Clerk do carry back the Bill to the Legislative Council, and acquaint their Honors, that this House hath agreed to their Amendments.

The House proceeded to take into consideration the Amendment made by the Legislative Council to the Bill, intituled, "An Act to amend the *Lower Canada* Tavern Licence Act of 1851;" and the same was read, as followeth:—

Page 3, line 44. After "discretion" insert Clause (A.)

Clause (A.) "Any person examined or called as a witness on any such prosecution shall be bound to answer all questions put to him which are deemed pertinent to the issue, notwithstanding any declaration on his part that his answers may disclose facts tending to subject him to the penalty imposed by the ninth Section of the above mentioned Act; provided that such evidence shall not be used against him in any prosecution under the said Section."

The said Amendment, being read a second time, was agreed to.

*Ordered*, That the Clerk do carry back the Bill to the Legislative Council, and acquaint their Honors, that this House hath agreed to their Amendment.